

## CONVENZIONE DI PARTNERSHIP

Per la realizzazione delle attività previste nel progetto di Servizio Civile denominato “**biblioGO!**”, da realizzarsi nell’ambito territoriale del Sistema Bibliotecario della provincia di Gorizia ed inserito nel Settore D: Patrimonio artistico e culturale Area intervento 01: Cura e conservazione biblioteche

### TRA

l’Associazione culturale ricreativa slovena Jadro, con sede in Ronchi dei Legionari (GO) – via Monte Sei Busi n. 2, codice fiscale 90005220315 nella persona del Legale Rappresentante Carlo Mucci, nato a Gorizia il 08.03.1950 e residente in Monfalcone, via s. Rita 11 b.

ed il Consorzio Culturale del Monfalconese, con sede in Ronchi dei Legionari (GO) - Piazza dell’Unità n. 24 - codice fiscale 001688550317, nella persona del Responsabile del Servizio Civile Nazionale Gianpaolo Cuscunà, nato a Ronchi dei Legionari (GO) il 10.01.1954 e domiciliato presso l’Ente che rappresenta;

### PREMESSO CHE

- Il Consorzio Culturale, è Ente accreditato dalla Presidenza del Consiglio dei Ministri – Ufficio Nazionale per il Servizio Civile (codice di accreditamento NZ05042) quale ente di terza classe iscritto all’albo della Regione Friuli Venezia Giulia;
- il Prontuario della Presidenza del Consiglio dei Ministri - Ufficio Nazionale per il Servizio civile, contenente le caratteristiche e le modalità per la redazione e la presentazione dei progetti di servizio civile nazionale da realizzare in Italia e all’estero, nonché i criteri per la selezione e la valutazione degli stessi, prevede al punto 24) l’individuazione di “**Eventuali reti a sostegno del progetto (copromotori e/o partners):** *Individuare i copromotori e partner che costituiscono la rete finalizzata ad una migliore realizzazione del progetto. Specificare il loro concreto apporto alla realizzazione dello stesso, allegando la documentazione dalla quale risulti il codice fiscale, gli impegni assunti a firma del loro legale rappresentante. Detto apporto, riferito esclusivamente alle concrete attività previste dal progetto, deve essere dettagliato e non generico e può riguardare tutte le fasi di realizzazione dello stesso ad esclusione della formazione (generale e specifica) e della certificazione delle competenze delle professionalità acquisibili, per le quali è già prevista l’attribuzione di specifici punteggi. I predetti enti in nessun caso possono essere sedi di attuazione dell’ente che presenta il progetto o di altri enti accreditati, né iscritti autonomamente all’albo nazionale, regionale o delle province autonome degli enti di servizio civile. Ai fini dell’attribuzione del punteggio possono ricoprire il ruolo di copromotore o partner gli enti non profit, le società profit e le Università”*
- *l’Associazione culturale ricreativa slovena Jadro tra le preminenti finalità istituzionali ha lo scopo di favorire con manifestazioni varie di carattere culturale, ricreativo ed artistico, la diffusione e la*

*continuità' delle tradizioni popolari e culturali della comunità slovena della Bisiacaria e la realizzazione di opportune forme di collaborazione tra Enti e Organi che concorrono alla programmazione e attuazione di interventi di promozione del territorio in ogni suo aspetto;*

- che la comune collaborazione, definita negli articoli seguenti, mira a facilitare con tutti i mezzi l'integrazione dei giovani nel progetto e nel suo ambiente d'accoglienza, fornendo un adeguato inquadramento e un sostegno personale al volontario nel quadro della normativa vigente in materia di "Servizio civile nazionale", secondo le finalità ed i principi stabiliti dalla legge n. 64 del 2001 e secondo gli obiettivi individuati ai punti 7) e 8) della scheda progettuale;

***tutto ciò anteposto***

tra l'Associazione culturale ricreativa slovena Jadro da un lato ed il Consorzio Culturale del Monfalconese dall'altro,

## **SI CONVIENE E STIPULA QUANTO SEGUE**

### ART. 1

#### **Richiamo delle Premesse**

Le premesse costituiscono parte integrante del Protocollo d'Intesa;

### ART. 2

#### **Oggetto della Convenzione**

In relazione alle finalità di cui alle premesse, si ritiene procedere, sin da adesso, alla realizzazione di attività tese alla valorizzazione delle seguenti iniziative afferenti alle attività previste dal progetto denominato "**biblioGO!**":

- diffusione ai propri Associati delle attività previste dal progetto
- supporto nel reperimento di ogni informazione relativa a materiale bibliografico, archivistico, fotografico o filmato concernente la storia del territorio in tutti i suoi aspetti, anche per la cultura slovena
- collaborazione alle letture ad alta voce dei gruppi di lettura (incontri bambini-adulti caratterizzati dalla lettura di fiabe ad alta voce da parte di volontari quali genitori, nonni e semplici utenti delle biblioteche) per quanto concerne la lingua slovena

### ART. 3

## **Adempimenti**

L'Associazione Jadro, collabora alla realizzazione delle attività così come descritto al punto 8) della scheda progetto, si impegna a mettere a disposizione:

- l'intervento degli Associati interessati a collaborare per la diffusione della cultura e letteratura slovena sul territorio, nel contesto delle attività previste dal progetto "biblioGO!";
- spazi presso la sede dell'Associazione situata a Ronchi dei Legionari (GO), in via Monte Sei Busi n. 2, in date e con modalità opportunamente programmate;
- spazi redazionali nella propria rivista "Jadro"

### **ART. 4**

#### **Durata della Convenzione**

Il presente accordo di partnership resta in vigore fino alla data di conclusione del progetto "biblioGO!" presentato dal Consorzio Culturale del Monfalconese.

### **ART. 6**

#### **Rinvio**

Per quanto non esplicitamente previsto dalla presente Convenzione, si fa espresso riferimento alle leggi vigenti al momento della sottoscrizione stessa, ed in particolare al Codice Civile.

Letto, confermato, sottoscritto

Data, 24.03.2011

**Il Responsabile Legale  
dell'Associazione**  
Carlo Mucci

**Il Responsabile**  
**Servizio Civile Nazionale**  
Gianpaolo Cuscunà

---

---